

537208-2026 - Verseny

Németország – Csővezeték-tervezési szolgáltatások – Objektplanung

Trinkwassertransportleitung DN 700 Stukenbrock (Senne) - Sennestadt (Bielefeld)

OJ S 148/2026 04/08/2026

Eljárást megindító vagy koncessziós hirdetmény – klasszikus ajánlatkérőkre vonatkozó szabályok

Szolgáltatásmegrendelés

1. Vevő

1.1. Vevő

Hivatalos név: Stadtwerke Bielefeld GmbH

E-mail-cím: einkauf@stadtwerke-bielefeld.de

A közszolgáltató ajánlatkérő tevékenysége: Vízzel kapcsolatos tevékenységek

2. Eljárás

2.1. Eljárás

Cím: Objektplanung Trinkwassertransportleitung DN 700 Stukenbrock (Senne) - Sennestadt (Bielefeld)

Leírás: Ingenieurleistungen der Objektplanung für Ingenieurbauwerke (Anlage 12 HOAI 2021) für den Neubau einer erdverlegten Trinkwassertransportleitung DN 700, Trassenlänge ca. 10 km, vom Wasserwerk Stukenbrock (Schloß Holte-Stukenbrock) bis Sennestadt (Bielefeld), einschließlich der zugehörigen Sonderbauwerke. Für das Vorhaben ist ein Planfeststellungsverfahren vorgesehen. Stufenweise Beauftragung: Stufe 1 (Grundauftrag) Lph 1-3; Stufen 2 bis 5 optional; ein Anspruch auf Beauftragung der optionalen Stufen besteht nicht. Gesamtvergabe in einem Los. Leistungszeitraum Q1 2027 bis 30.09.2034.

Eljárásazonosító: f995eb8a-b420-42c0-88f0-742ecac58211

Az eljárás típusa: Eljárást megindító felhívás előzetes közzétételével járó tárgyalásos / tárgyalásos

Az eljárás gyorsított: nem

Az eljárás legfontosabb jellemzői: Das Verfahren wird als Verhandlungsverfahren mit vorherigem Teilnahmewettbewerb nach § 13 Abs. 1 SektVO durchgeführt und gliedert sich in vier Phasen. Phase 1 - Teilnahmewettbewerb: Einreichung der Teilnahmeanträge bis zum 07.09.2026, 12:00 Uhr. Prüfung auf Vollständigkeit und Eignung anhand der bekannt gemachten Eignungskriterien. Phase 2 - Angebotsphase: Versand der vollständigen Vergabeunterlagen an die ausgewählten Bewerber und Aufforderung zur Abgabe indikativer Angebote. Die maßgeblichen Fristen werden mit der Aufforderung zur Angebotsabgabe mitgeteilt. Der Auftraggeber behält sich vor, den Zuschlag auf ein indikatives Erstangebot ohne Durchführung von Verhandlungen zu erteilen. Phase 3 - Verhandlungen: Verhandlung über die indikativen Angebote in einer oder mehreren Runden einschließlich Bietergespräch /Präsentation. Der Auftraggeber behält sich vor, die Zahl der zu verhandelnden Angebote in aufeinanderfolgenden Phasen anhand der bekannt gemachten Zuschlagskriterien zu verringern. Mindestanforderungen und Zuschlagskriterien sind nicht Gegenstand der Verhandlungen. Phase 4 - Abschluss: Aufforderung zur Abgabe endgültiger Angebote (Best and Final Offer), Wertung anhand der bekannt gemachten Zuschlagskriterien, Information der nicht berücksichtigten Bieter nach § 134 GWB, Zuschlagserteilung. Die gesamte Kommunikation im Verfahren erfolgt ausschließlich über die Vergabeplattform subreport

ELViS. Verfahrenssprache ist Deutsch. Teilnahmeanträge und Angebote sind ausschließlich elektronisch in Textform einzureichen. Nebenangebote und mehrere Hauptangebote sind nicht zugelassen. Für die Erstellung von Teilnahmeanträgen und Angeboten sowie für die Teilnahme an Verhandlungs- und Aufklärungsgesprächen wird keine Entschädigung gewährt. Die vollständigen Verfahrensregeln ergeben sich aus den Vergabeunterlagen, insbesondere aus der Aufforderung zur Teilnahme am Teilnahmewettbewerb, den Bewerbungs- und Angebotsbedingungen sowie dem Eignungs- und Zuschlagskriterienkatalog.

2.1.1. Cél

A szerződés jellege: Szolgáltatásmegrendelés

Fő osztályozás (cpv): 71322200 Csővezeték-tervezési szolgáltatások

2.1.2. A teljesítés helye

Ország alegysége (NUTS): Bielefeld, Kreisfreie Stadt (DEA41)

Ország: Németország

2.1.3. Érték

A becsült érték héa (áfa) nélkül: 818 000,00 EUR

2.1.4. Általános információk

Jogalap:

2014/25/EU irányelv

sektvo -

2.1.6. Kizárási okok

Indokok kizárási forrása: Közbeszerzési dokumentum

5. Rész

5.1. Rész: LOT-0001

Cím: Objektplanung Trinkwassertransportleitung DN 700 Stukenbrock (Senne) à Sennestadt (Bielefeld)

Leírás: Ingenieurleistungen der Objektplanung für Ingenieurbauwerke (Anlage 12 HOAI 2021) für den Neubau einer erdverlegten Trinkwassertransportleitung DN 700, Trassenlänge ca. 10 km, vom Wasserwerk Stukenbrock (Schloß Holte-Stukenbrock) bis Sennestadt (Bielefeld), einschließlich der zugehörigen Sonderbauwerke. Für das Vorhaben ist ein Planfeststellungsverfahren vorgesehen. Stufenweise Beauftragung: Stufe 1 (Grundauftrag) Lph 1-3; Stufen 2 bis 5 optional; ein Anspruch auf Beauftragung der optionalen Stufen besteht nicht. Gesamtvergabe in einem Los. Leistungszeitraum Q1 2027 bis 30.09.2034.

Belső azonosító: LOT-0001 E45354611

5.1.1. Cél

A szerződés jellege: Szolgáltatásmegrendelés

Fő osztályozás (cpv): 71322200 Csővezeték-tervezési szolgáltatások

5.1.2. A teljesítés helye

Ország alegysége (NUTS): Bielefeld, Kreisfreie Stadt (DEA41)

Ország: Németország

5.1.3. Becsült időtartam

Időtartam befejezésének dátuma: 30/09/2034

Egyéb időtartam: Ismeretlen

5.1.4. Megújítás

A megújítások maximális száma: 1

5.1.5. Érték

A becsült érték héa (áfa) nélkül: 818 000,00 EUR

5.1.6. Általános információk

Fenntartott részvétel:

A részvétel lehetősége mindenki előtt nyitott.

Meg kell adni a szerződés teljesítésére kinevezett személyzet tagjainak nevét és szakmai képesítését: Nem kell megadni

A közbeszerzésre a kormányzati közbeszerzés megállapodás alkalmazandó: igen

Ebben a közbeszerzésben kis- és középvállalkozások (kkv-k) is részt vehetnek: igen

További információk: #Besonders auch geeignet für:freelance#, #Besonders auch geeignet für:startup#, #Besonders auch geeignet für:other-sme#, #Besonders auch geeignet für:selbst#

5.1.7. Stratégiai közbeszerzés

A stratégiai közbeszerzés célja: Nem stratégiai közbeszerzés

5.1.9. Alkalmassági követelmények

Selekciós kritériumok forrásai: Hirdetmény

Kritérium: Bejegyzés egy releváns szakmai nyilvántartásba

Kiválasztási kritérium leírása: Aktueller HRB-Auszug bzw. Nachweis der Eintragung im Berufs-/Handelsregister. Gleichwertige Bescheinigungen oder Nachweise werden anerkannt, sofern der Bewerber die Gleichwertigkeit nachvollziehbar darlegt.

A követelmények az eljárás második szakaszába meghívandó jelentkezők kiválasztására vonatkoznak

Kritérium: Egyéb gazdasági vagy pénzügyi követelmények

Kiválasztási kritérium leírása: Mindestumsatz: spezifischer Mindestumsatz mit leistungsspezifischen Aufträgen aus dem Bereich von Objektplanungs- / Ingenieurleistungen für erdverlegte Rohrleitungen / Linienbauwerke in Höhe von durchschnittlich 0,5 Mio. € p. a. im Schnitt der letzten drei abgeschlossenen Geschäftsjahre (2023, 2024, 2025). Der Nachweis erfolgt über eine Eigenerklärung. Bei Bergwerksgemeinschaften werden die Umsätze kumuliert. Berufshaftpflichtversicherung mit Mindestdeckungssummen von 5 Mio. € für Personen- und Sachschäden sowie 1 Mio. € für Vermögensschäden, jeweils zweifach maximiert pro Jahr. Alternativ genügt die Bereitschaftserklärung eines Versicherers, im Auftragsfall eine entsprechende Versicherung abzuschließen.

A követelmények az eljárás második szakaszába meghívandó jelentkezők kiválasztására vonatkoznak

Kritérium: Hivatkozások a meghatározott szolgáltatásokra

Kiválasztási kritérium leírása: Zu benennen sind Referenzen über die Objektplanung erdverlegter Druckrohrleitungen (Linienbauwerke), erbracht innerhalb der letzten 15 Jahre, mit Mindeststrassenlänge 1000m; unter Angabe von Fördermedium, Trassenlänge, und Nennweite. Gefordert werden mindestens 2 Referenzen, DN $\geq$ 500; Gefordert wird mindestens 1 Referenz, Medium Wasser, DN $\geq$ 500; Gefordert wird mindestens 1 Referenz mit erfolgreich abgeschlossenem Planfeststellungsverfahren; mit mindestens einer Sonderbauwerks-Querung in geschlossener Bauweise. Insgesamt sind mindestens zwei Referenzen zu benennen. Eine Referenz kann auf mehrere der vorstehenden Anforderungen zugleich angerechnet werden.

A követelmények az eljárás második szakaszába meghívandó jelentkezők kiválasztására vonatkoznak

A kétszakaszos eljárás második szakaszára vonatkozó információk:

Ez az eljárás több szakaszból áll. Minden szakaszban kiesik néhány résztvevő

5.1.10. Odaítélési szempontok

Kritérium:

Típus: Ár

Leírás: Der Preis ist nicht das einzige Zuschlagskriterium. Alle Zuschlagskriterien und deren Unterkriterien sind im Eignungs- und Zuschlagskriterienkatalog aufgeführt.

Kategória az odaítélési szempont súlya: Súlyozás (pontok, pontos)

Értékelési szempont száma: 40

Kritérium:

Típus: Minőség

Leírás: Die Qualität ist nicht das einzige Zuschlagskriterium. Alle Zuschlagskriterien und deren Unterkriterien sind im Eignungs- und Zuschlagskriterienkatalog aufgeführt.

Kategória az odaítélési szempont súlya: Súlyozás (pontok, pontos)

Értékelési szempont száma: 55

5.1.11. Közbeszerzési dokumentumok

Azok a nyelvek, amelyeken a közbeszerzési dokumentumok hivatalosan elérhetők: német
Határidő kiegészítő információk bekéréséhez: 01/09/2026 12:00:00 (UTC+02:00) Kelet-európai idő, nyári időszámítás szerinti közép-európai idő

A közbeszerzési dokumentumok címe: <https://www.subreport.de/E45354611>

5.1.12. A közbeszerzésre irányadó feltételek

A benyújtás feltételei:

Elektronikus benyújtás: Kötelező

A benyújtásra használható cím: <https://www.subreport.de/E45354611>

Az ajánlatokat vagy részvételi jelentkezéseket ezeken a nyelveken lehet benyújtani: német

Elektronikus katalógus: Nem megengedett

Változatok: Nem megengedett

Az ajánlattevők több ajánlatot nyújthatnak be: Nem megengedett

A részvételi jelentkezések beérkezésének határideje: 07/09/2026 12:00:00 (UTC+02:00) Kelet-európai idő, nyári időszámítás szerinti közép-európai idő

A benyújtási határidő után megadható kiegészítő információk:

A vevő mérlegelése alapján az ajánlattevővel kapcsolatos összes dokumentum benyújtható egy későbbi időpontban.

További információk: .

A szerződés feltételei:

A szerződést védett foglalkoztatási programok keretében kell teljesíteni: Nem

A szerződés teljesítésére vonatkozó feltételek: .

Elektronikus számlázás: Megengedett

Pénzügyi megállapodás: .

5.1.15. Sajátos beszerzési módszerek

Keretmegállapodás:

Nincs keretmegállapodás

A dinamikus beszerzési rendszerre vonatkozó információk:

Nem dinamikus beszerzési rendszer

5.1.16. További információk, közvetítés és felülvizsgálat

Közvetítő szervezet: Stadtwerke Bielefeld GmbH
Felülvizsgálati szervezet: Stadtwerke Bielefeld GmbH
A közbeszerzési eljárással kapcsolatban további információt nyújtó szervezet: Stadtwerke Bielefeld GmbH
A közbeszerzési dokumentumokhoz offline hozzáférést biztosító szervezet: Stadtwerke Bielefeld GmbH
A felülvizsgálati eljárásokról további információkat nyújtó szervezet: Stadtwerke Bielefeld GmbH

8. Szervezetek

8.1. ORG-0001

Hivatalos név: Stadtwerke Bielefeld GmbH
Regisztrációs szám: Berichtseinheit-ID 00001255
Postacím: Schildescher Str. 16
Város: Bielefeld
Irányítószám: 33611
Ország alegysége (NUTS): Bielefeld, Kreisfreie Stadt (DEA41)
Ország: Németország
E-mail-cím: einkauf@stadtwerke-bielefeld.de
Telefonszám: 05 21-5 14 370
Internetcím: <http://www.stadtwerke-bielefeld.de>

E szervezet szerepei:

Vevő
A közbeszerzési eljárással kapcsolatban további információt nyújtó szervezet
A közbeszerzési dokumentumokhoz offline hozzáférést biztosító szervezet
Felülvizsgálati szervezet
A felülvizsgálati eljárásokról további információkat nyújtó szervezet
Közvetítő szervezet

8.1. ORG-0002

Hivatalos név: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)
Regisztrációs szám: 0204:994-DOEVD-83
Város: Bonn
Irányítószám: 53119
Ország alegysége (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)
Ország: Németország
E-mail-cím: noreply.esender_hub@bescha.bund.de
Telefonszám: +49228996100

E szervezet szerepei:

TED eSender

A hirdetményre vonatkozó információk

A hirdetmény azonosítója/verziója: e78f7878-e877-4cc0-a744-e65006bf0e93 - 01
Hirdetnyminta típusa: Verseny
A hirdetmény típusa: Eljárást megindító vagy koncessziós hirdetmény – klasszikus ajánlatkérőkre vonatkozó szabályok
A hirdetmény altípusa: 17

A hirdetmény megküldésének dátuma: 31/07/2026 22:23:27 (UTC+02:00) Kelet-európai idő,
nyári időszámítás szerinti közép-európai idő

Azok a nyelvek, amelyeken ez a hirdetmény hivatalosan elérhető: német

A hirdetmény közzétételi száma: 537208-2026

HL S kiadás száma: 148/2026

A közzététel dátuma: 04/08/2026